



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fiumei útja 5-7. Telefonok: 49-490, 339-390

1. kiadás A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel. 1961. április 4. 15 óra 15 perc

bb 1. Letványos, erőt sugárzó diszszemlével köszöntötték fegyveres
erőink április 4-ét, hazánk felszabadulásának évfordulóját

t bc/zs/gg-lm ti 1961. április 4.

népköztársaságunk fegyveres erői, a néphadsereg, a
hatalomség, a belső karhatalom, a legolttalom és a munkássorség
harcosai, parancsnokai az idén is diszszemlével köszöntötték
április 4-ét, hazánk felszabadulásának 16. évfordulóját.

a diszszemlére ünnepi külsőt öltött a felvonulási ter.
a diszszegységek már jóval 10 óra előtt felsorakoztak a dózsa
gyöngy út ajtói dűrer sor és hosók tere közötti szakaszban.
a ter két oldalán elhelyezett tribünökön mintegy negyvenezren
foglaltak helyet. a diszszemlévényt vörös drapéria övezte, a
mellvéd fölött jobbról és balról hatalmas piros, fehér, zöld
színu zászlót helyeztek el, az emelvény közepén pedig fehér
oszlop magasodott, rajta népköztársaságunk bronzból öntött cí-
merekével. szemközt a gorkij fasor bejáratát a munkássmozgalom
nagyjainak, marxnak, engelsnek és leninnnek képei díszítettek.
itt helyezkedett el a honvedzenekar is. a tribünök fölött
vörös és nemzetiszíni zászlók között a kommunista és munkáspártok
vezetőinek képet helyeztek el, a hazakön pedig feliratok köszön-
tötték a magyar szocialista munkáspártot és a külföldi testver-
partokat.

tíz óra előtt néhány perccel elfoglalta helyét a
diszszemlévényen dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának
elnöke, k. d. r. jános, az mszmp központi bizottságának első
titkára, dr. münnich ferenc, a forradalmi munkás-paraszt
kormány elnöke, apró antal, biszku béla, feher tajos, focs jeno,
kult. i. gyula, kiss karoly, marosán gyöngy, nemes dezső, római
sándor, somogyi miklós, az mszmp politikai bizottságának tagjai,
g. sp. r. sándor és komócsin zoltán, a politikai bizottság pótt-
tagjai, v. l. mint veres józsef, budapest főváros tanácsa végre-
hajtó bizottságának elnöke, uszti gyula altábornagy, a honvédelmi
miniszter első helyettese, dapsy karoly vezérőrnagy, honvédelmi
miniszterhelyettes.

ugyancsak a diszszemlévényről tekintette meg a disz-
szemlélet a. p. kirilenko, az szkp központi bizottsága elnökségének
póttagja, az szkp szverdlóvszki területi bizottságának első titk.-
a, a felszabadulási ünnepségekre hazánkba érkezett szovjet
küldöttség vezetője és sz. ny. scutyinin, az szkp irkucki területi
bizottságának első titkára, a szovjetunió legfelső t. n. cs. nak
tagja, a szovjet küldöttség tagja.
/folyt. köv./

Ko *mg*



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, Fiumei útja 5-7. Irtószoba 169-490, 339-390

1. kiadás A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel. 1961. április 4. 15 óra 15 perc

bb 1. látványos, erőt sugárzó díszszemlével köszöntötték fegyveres
erőink április 4-ét, hazánk felszabadulásának évfordulóját

t bc/zs/gu-lm ti 1961. április 4.

Népköztársaságunk fegyveres erői, a néphadsereg, a
hatalomség, a belső karhatalom, a legóttalom és a munk.sórség
harcosai, parancsnokai az idén is díszszemlével köszöntötték
április 4-ét, hazánk felszabadulásának 16. évfordulóját.

A díszszemlére ünnepi külsőt öltött a felvonulási ter.
A díszegységek már jóval 10 óra előtt felsorakoztak a dózsa
györgy út ajtósi dűrer sor és hosók tere közötti szakaszán.
A ter két oldalán elhelyezett tribünökön mintegy negyvenezren
foglaltak helyet. A díszszemlényt vörös drapéria övezte, a
mellvéd fölött jobbról és balról hatalmas piros, fehér, zöld
színu zászlót helyeztek el, az emelvény közepén pedig fehér
oszlop magasodott, rajta népköztársaságunk bronzból öntött cí-
merekével. Szemkőzt a gorkij fasor bejáratát a munk.smozgalom
nagyjainak, marxnak, engelsnek és leninnek képei díszítették.
Itt helyezkedett el a honvedzenekar is. A tribünök fölött
vörös és nemzetiszínű zászlók között a kommunista és munk.spartók
vezetőinek képet helyeztek el, a hazákon pedig feliratok köszön-
tötték a magyar szocialista munk.spartot és a külföldi testver-
partokat.

Tíz óra előtt néhány perccel elfoglalta helyét a
díszszemlényen dobi istván, a népköztársaság elnöki tanácsának
elnöke, Kádár jános, az mszmp központi bizottságának első
titkára, dr. Münnich ferenc, a forradalmi munk.s-paraszti
kormány elnöke, apró antal, biszku béla, fehér lajos, focs jeno,
kallai gyula, kiss karoly, marosán györgy, nemes dezsó, római
sándor, somogyi miklós, az mszmp politikai bizottságának tagjai,
gáspár sándor és komócsin zoltán, a politikai bizottság pótt-
tagjai, valamint veres józsef, budapest főváros tanácsa végre-
hajtó bizottságának elnöke, uszti gyula altábornagy, a honvedelmi
miniszter első helyettese, dapsy karoly vezérőrnagy, honvedelmi
miniszterhelyettes.

Ugyancsak a díszszemlényről tekintette meg a dísz-
szemlélet k.p. kirilenko, az szkp központi bizottsága elnökségének
póttagja, az szkp szverdlovszki területi bizottságának első titk.-
na, a felszabadulási ünnepekre hazánkba érkezett szovjet
küldöttség vezetője és sz.ny. scutyinin, az szkp irkucki területi
bizottságának első titkára, a szovjetunió legfelső t. tanácsának
tagja, a szovjet küldöttség tagja.
/folyt.köv./

Ko MZ

2. kiadás

1961. április 4.

15 óra 25 perc

bb 1. /látványos, erőt,....1.folyt./-lm

a tribünökön ott volt az mszmp központi bizottságnak, az elnöki tanácsnak és a minisztertanácsnak számos tagja, a politikai, a gazdasági és a kulturális élet sok vezető személyisége. itt foglalt helyet a szovjet küldöttség többi tagja is. megjelent a díszszemlén a budapesti diplomáciai képviselők számos vezetője és tagja. megtekintették a díszszemlét a francia parlamenti küldöttség tagjai is.

pontosan tíz órakor kürtszó jelezte a díszszemle kezdetét. a népköztársaság útja felől megérkezett gépkocsiján czinege lajos altabornagy, honvédelmi miniszter, akinek tóth lajos, vezérőrnagy, a díszszemle parancsnoka jelentette: hazánk felszabadulásának 16. évfordulóján a magyar népköztársaság fegyveres erőinek díszegység-el díszszemlére felsorakoztak.

a miniszter köszöntötte a feszes vigyázzban álló egységeket - szavaira hosszan zugott a hajrá kiáltás - majd felment a díszszemle parancsnoka jelentette: hazánk felszabadulásának 16. évfordulóján a magyar népköztársaság fegyveres erőinek díszegység-el díszszemlére felsorakoztak.

honvédek, tisztések, tiszthelyettesek, tisztek, tábornokok!
munkások! budapesti dolgozói!
tisztelt vendégeink! kedves elvtársak!

a magyar szocialista munkáspárt központi bizottsága és a magyar forradalmi munkás-paraszt kormány nevében szeretettel üdvözlöm önöket hazánk felszabadulásának 16. évfordulóján.

Legnagyobb nemzeti ünnepünkön halatelt szívvel emlékezünk a felszabadító szovjet hadseregre, a nagy szovjet népre, melynek fiait véruket áldozták a magyar nép szabadságáért. halatelt szívvel emlékezünk hazánk felszabadításában résztvevő testvéri román és bolgar csapatokra, a magyar ellemállási mozgalom harcosaira és mindazokra, akik népünk szabadságáért áldozatokat hoztak, véruket hullatták.

a felszabadulás óta megtett ut nem volt könnyű, szívós harcót, áldozatot követelt népünköt. kemény harcban döntő csapást mértünk a népelnyomó tükés földesuri rendre és megteremtettük a dolgozó parasztsággal szövetséges munkásosztály hatalmat. a szovjetunió és a szocialista tábor népeinek segítségével urná lettünk a nemzetközi impérializmus által kiöböntött ellenforradalom okozta nehézségeken.
/folyt.köv./

14.14

3. kiadás

1961. április 4.

16 óra 15 perc

bb 1. / látványos, erőt...2.folyt./-lm

hazánkban szilárd és megdönthetetlen a munkás-paraszt hatalom, megszűntek a kapitalizmus visszaállításának társadalmi-gazdasági lehetőségei. az élet minden területén sikeresen valósulnak meg pártunk 7. kongresszusának nagyszerű célkitűzései. különösen nagy jelentőségű a mezőgazdaság szocialista átszervezése. az ipar után a mezőgazdaságban is uralkodóvá váltak a szocialista termelési viszonyok.

az egységes szocialista gazdaság alapján tovább erősödik a munkás-paraszt hatalom és új, nagy lehetőségek tárulnak fel népünk anyagi és kulturális jólétének fokozásához.

hazánk függetlenségét, népünk békés, szocialista építő munkáját veszélyezteti az agresszív impérialista körök háborus mesterkedése, amelyhez mindenre kapható partnert találtak a nyugat-német vezetőkben, akik hitler nyomdokain járva agresszív háborút készítenek elő a szocialista országok ellen.

látjuk ezt a veszélyt, de tudjuk azt is, hogy a béke erőinek szilárd összefogásával megghiusíthatók az impérialista hatalmak háborus köröknek büns tervci. a háborút tehát el lehet háritani. ehhez alapvetően - amint a varsói szerződés tagállamai politikai tanácskozó testületének márciusi ülése is megállapította - a szocialista tábor szilárd összefogása, gazdasági erőnk növelése, honvédelmi készségünk magas szinten tartása szükséges.

eredményeink és a szocializmus előttiünk kirajzolódó ragyogó perspektívája drága a mi népünknek s ezért őszintén helyesli, teljes szívvel támogatja pártunk és kormányunk honvédelmi politikáját, amely arra irányul, hogy országunk védelmét a reális lehetőségeink jó felhasználásával megfelelő szinten tartsuk.

megadja sz munkák mindazokat az eszközöket és korszerű fegyvereket, amelyek szükségesek ahhoz, hogy hazánk a szovjetunióval és a szocialista tábor országaival szilárd szövetségben mindenképpen képes legyen az impérialista agresszorok szándékainak megghiusítására, a szocializmus és a béke ügyének megvédelmezésére.

mi, a magyar népköztársaság fegyveres testületaink tagjai, akikre népünk a hazai fegyveres védelmét bízta, azzal viszonzozzuk népünk bizalmát és gondoskodását, hogy megtanuljuk töle a kapott fegyverek mestri kezelését, szüntelenül fejlesztjük katonai-politikai tudásunkat, tovább erősítjük fegyveres testületaink fegyelmét, összforrottságát, harc-készségét és a dolgozó néppel való kapcsolatát.
/folyt.köv./

R me

4. kiadás

1961. április 4.

16 óra 25 perc

bb 1. /látványos, erőt...3. folyt./-lm

egyesen sorokozunk fel a magyar szocialista munkáspárt központi bizottság és a forradalmi munkáspárti kormány mögé.

szent kötelességünknek tisztelettel, erőnk nem kímélve felkészülünk drága hazánk védelmére és ezzel becsülettel teljesítjük a szocialista tabor és a béke védelmet szolgáló varsói szerződésből nekünk háruló feladatokat is.

mindezzel tartozunk népünknek, a hazánk szabadságért életüket áldozó hősök emlékeinek, a nemzetközi munkásmozgalom nagy ügyének, a már felszabadult vagy a felszabadulásért harcoló népeknek, melyek velünk együtt küzdenek az imperialista zsarnokság ellen, bennünk - a szocialista országokban - látják reményességüket, tiszteletüket és fejlődésük példaképet. tartozunk ezzel a világ minden becsületes emberének, akik együtt küzdenek velünk az imperialista háborús kalandorok ellen a világ békejének megvédéséért.

népünk büszkeséggel gondol az elmúlt 16 évről, az elért eredményekről, bizik a jövőben és kész arra, hogy megvalósítsa pártunk és kormányunk politikáját, felépítse a szocialista Magyarországot. megtesz mindent azért, hogy tovább szilárduljon a szocialista tabor egysége, gazdasági ereje és védelmi képessége, amely a béke fenntartásának legfőbb biztosítéka.

eljen április 4., hazánk felszabadulásának nagy ünnepe!
eljen drága hazánk, a magyar népköztársaság!
eljen és virágozzék a magyar nép és a szovjet nép örök, testvéri barátsága, a szocialista tabor megbonthatatlan egysége!

h a j r a !

a nagy tápssal fogadott beszéd után háromszoros zúgó nagy hangzóval felhangzó zenekarral lejtszotta a himnuszt és a városligetben elhelyezett 12 löveg diszössztűzet adott.

a csapatok ezután felkészültek a díszmenetre, elfoglalták helyüket az irányjelzők, s néhány perc múlva induló hangjaikkal a terület övező többtizezres közönség, a budapesti dolgozók viharos taps közben megkezdődött a díszmenet.

/folyt.köv./

me

5. kiadás

1961. április 4.

16 óra 25 perc

bb 1. /látványos, erőt... 4. folyt./ -lm

az alakulatok élén a dobos század haladt, majd a díszegységek parancsnokságának tagjai következtek, utánuk a zrínyi miktós katonai akadémia impozáns, fegyelmezett felvonulása következett, a következő oszlopban pedig a jövőben parancsnoki kar tagjai, az egyesített tisztiiskola növendékei meneteltek.

viharos taps köszöntötte a Lövészegységek katonáinak fegyelmezett díszmenetét. soraik közt ott voltak a 37. budapesti forradalmi ezred katonái, akik 1956-ban példásan helytálltak az ellenforradalmárokkal vívott harcban.

után azok a katonák jöttek, akik nap-nap után az első sorokban őrökönek hazánk határainak biztonságán, a határőroket a belügyminisztérium karhatalmi alakulata követte, amelynek tagjai a hadsereggel és a munkásőrséggel együtt védelmezik népünk békés alkotó munkáját.

hosszan zúgott a taps a belügyminisztérium légoltalmi díszegységének felvonulásakor, s a dolgozók meleg szeretettel ünnepelték a munkásörök díszelő alakulatát is, amelynek tagjai katonas fegyelmezzel, nyílegyenes sorokban vonultak el a tribünök előtt, a gyalog felvonulók menetét végül a folyami flottilla tagjai zárták. megkapó látványt nyújtottak a fehér-galléros, kék egyenruhába öltözött harcosok, - méltán kaptak nagy tapsot a közönségtől.

a nézők ezután az eget kémlelték, a magasban, az elvonuló díszegységek felett megjelentek néphadseregünk légierejének díszelő kötelékei, a korszerű léglökéses vadász- és bombázógépek. mérnöki pontossággal háromszögeket alkotva, szemmel alig követhető sebességgel zúgtak el a tér felett, s még tartott repülésük, amikor a zenekar pattogó tüzerinduloba kezdett: a csapatzászlót vivo parancsnoki kocsi nyomában megjelentek a tribünök előtt néphadseregünk tüzer díszegységei. lelkes, nagy taps közben vonultak el a páncéltörő, a közepes tarackos, a nehéz tarackos, és a közepes ágyús. tüzer díszegységei, a gépkocsik, táncdalos terepjáró-vontatta lövegeikkel, a járműveken, a lövegeken fészkes tiszteletadást teljesítve ültek a fegyvernem katonái.

/folyt.köv./

Ko me

mti belső hírek

6. kiadás 1961. április 4. 16 óra 35 perc

bb 1. /latvanyos erőt.... 5. folyt. / -lm

sok tapsot kaptak a közepes légvédelmi tüzér dísztankulatok és a fegyveres erők díszzemléjén először felvonuló légvédelmi rakéta-díszegység. ezután feldübörgött a tér: megjelentek a gépesített egységek menetét záró harckocsi oszlopok, lassan elgördültek a díszzemlény előtt, majd harsónak hangja jelezte a felszabadulásunk 16. évfordulója alkalmából rendezett katonai díszzemlé befejezését.

fegyveres erők erőt sugárzó, latvanyos díszzemléje után a díszzemlény mellvédjén felsorakozott parancsnokoknak dobi istván, kádár jános, dr. münich ferenc, marosán györgy és czinege lajos melegen gratulált a nagyszerű katonai parádéhoz.

s bár az ünnepi esemény véget ért, a tér még sokáig nem ürült ki. a tribünökről, az ajtói-dürer sor és a népköztársaság útja felől tízezrek indultak a díszzemlényhez, ahol hatalmas embergyűrű vette körül a part és a kormány vezetőit, a díszzemlén résztvevő egységek parancsnokait. percekig zúgott az éljenzés, s a ,,rögtönzött,, gyűlés résztvevői hosszan eltették a magyar szocialista munkaspártot s fegyveres erőinket. /mti/

bb 2. időjárásjelentés

tm/m 1961. április 4.

a meteorológiai intézet jelenti április 4-én, kedden 13 órakor:

tovább tart a változékony idő

a brit-szigeteken, a skandináv félsziget délnyugati felén, déniában, nemet- és lengyelország nagy részén, továbbá moszkva térségében szeles, felhős, többfelé csapadékos idő uralkodik. európa többi részén. csendesebb az időjárás, kevesebb a felhő, és csak néhány helyen hullott kisebb eső, illetőleg keves hó. a skandináv félsziget északi részén nappal sem emelkedett a hőmérséklet a fagypontra fölé. ezzel szemben a 45. szélességi kör fölött délre fekvő területeken a hőmérsékleti csúcserők több helyen elérte, sőt kisse meg is haladta a 20 fokot. hazánkban hetfőn felhős idő volt. sokfelé hullott eső. néhány helyen zivatar keletkezett. az éjszaka második felében a felhőzet nagyrésze feloszlott. a lehullott csapadék mennyisége általában jelentéktelen volt, csak néhány helyen érte el a 4-7 millimétert. a napsütés időtartama általában 3-9 óra között volt. napközben a hőmérséklet országsszerte 17-21 fokig emelkedett.

/folyt.köv./

mti belső hírek

7. kiadás 1961. április 4. 18 óra 05 perc
bb 2. /időjárásjelentés... 1. folyt./ m

ma reggelre általában 7-10, az északi és nyugati megyékben helyenként 3-6 fokig csökkent. a talajhoz közeli légrétegben egy-két helyen 0 fokig hűlt le a levegő. budapestben hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 14.4 fok volt, a sokévi atlagnál 5.2 fokkal magasabb. ma 12 órakor budapestben a hőmérséklet 18 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 milliméter, alig változik.

várható időjárás szerda estig: felhőátvonulások, több-helyen eső, néhány helyen, főként a ma délutáni, esti órákban zivatar, mérsékelt, időnként megélénkülő nyugati, délnyugati szél. várható lealacsonyabb éjszakai hőmérséklet 4-8, legmagasabb nappali hőmérséklet 14-18 fok között. a duna vizállása ma reggel 342 centiméter. /mti/

bb 3. nagygyűlések, koszorúzási ünnepségek a felszabadulás 16. évfordulóján

ö vid hi/gk szb li 1961. április 4.

hazánk felszabadulásának 16. évfordulóján, kedden, országsszerte nagygyűléseket tartottak, s ünnepélyesen megkoszorúzták a hazánk szabadságáért elesett szovjet hősök emlékműveit, valamint a temetőikben lévő szovjet katonasírokat.

somogy megye több mint 250 helységében mintegy százozron vettek részt azok az ünnepi megemlékezéseken, amelyeket a párt- és a társadalmi szervezetek hazafias népfronttal közösen rendeztek. kaposváron a csiky gergely színházban nagyszerű központi ünnepség t tartottak, s többezren vettek részt a szabadság-parkban lévő szovjet hősi emlékművet rendezett koszorúzási ünnepségen is.

/folyt.köv./

17.-

Ko

18

2 mag

3. kiadás

1961. április 4.

18 óra 05 perc

bb 3. /nagygyűlések, koszorúzási ünnepek... 1. folyt./- szb

Sztálinváros lakói is kegyelettel és hálával ünnepelték meg a felszabadulási évfordulót. kedden délelőtt a Bartók Béla Művelődési házban tartott ünnepi gyűlésen a helyi tanácselnök mondott beszédet. a nagygyűlés után több ezer sztálinvárosi dolgozó kereste fel az óvárosi szovjet hősi emlékművet, amelyre elhelyezték a hála és kegyelet virágait. a sztálinvárosi járás 12-községében is ünnepélyesen megkoszorúzták a szovjet hősök emlékműveit.

Miskolc dolgozóit, a diósgyőri és perencesi bányászokat, vasgyári kohászokat zenés ébresztő köszöntötte kedden reggel, majd a hősök terén nagygyűlésen emlékezett meg a város lakossága a felszabadulás ünnepéről. a magyar és a szovjet himnusz hangjai után a több ezer foyi közönség előtt dr. tóth istván, a borsod-megyei tanács vp-elnöke mondott ünnepi beszédet. délután több üzem rendezett színvonalas művészeti műsort kulturális otthonában.

Veszprém évszázados utcái, műemléképületei ünnepi pompába, zászlódiszba öltöztek. a város főterén felállított díszmelnvény előtt mintegy 4000 foyi közönség hallgatta végig a nagygyűlés programját, majd a város vezetői és az üzemek küldöttségei elhelyezték koszorúikat a szovjet hősök emlékművén. ünnepi nagygyűlést tartottak várpalotán és a megye más helységeiben is. a zalacszerzei dolgozók nagygyűlésén csaknem tízezer vettek részt. pohanka józsefnök, a városi partbizottság titkaranak beszéde után a szerveztek és a lakosság képviselői megkoszorúzták a felszabadulási emlékművet.

Nyíregyházán nagyszabású koszorúzási ünnepséget rendeztek a szovjet és a román hősök emlékművénél. mindkét helyen a fogv. resztületek díszalakulatai sorakoztak fel, a zenekar a magyar, a szovjet, illetve a román himnuszot játszotta. a szabócs-szotmár megyei partbizottság koszorúját benkői andrás, az mszmp központi bizottságának tagja, a megyei partbizottság első titkara helyezte el, a megyében tartózkodó szovjet és román küldöttség névben ivan petrovics sepa, a kárpátukrajnai területi tanács elnökhelyettese, blaics gheorghe, a marososi tartomány partbizottság szervező titkara és volscsuk minajlo, a kárpátukrajnai területi komszomol titkara koszorúzott. hasonló kegyeletos ünnepek voltak nograd megye szinte valamennyi községében és városában. /folyt.köv./

MW

2

9. kiadás

1961. április 4.

18 óra 25 perc

bb 3. /nagygyűlések, koszorúzási ünnepek... 2. folyt./- szb

Salgótarjában bányász- és vasasküldöttségek helyezték el a koszorúkat az emlékmű talapzatára. gyorótt a nádorvárosi és az újvárosi temetőben nyugvó szovjet hősök emlékművénél, valamint a város határában levő román hősi temetőben emlékeztek kegyelettel felszabadítóikra a város lakói. a pécsi központi temetőben felállított szovjet hősi emlékműnél rendezett koszorúzási ünnepségen több ezer üzemi dolgozó és diák vett részt, s tekintette meg a koszorúzás követő katonai díszszemlét. megkoszorúzták a szovjet emlékműveket és katonasírokat baranya megye valamennyi falujában. szombathelyen a pelikán-parkban nyugvó szovjet hősök sírjain a szerveztek és a lakosság képviselőin kívül a városban tartózkodó szovjet pionirok és a megyeszékhely ifjúsága is virágcsokrokat helyeztek el, majd a parkban felállított szovjet hősi emlékműnél rótták le kegyeletüket.

a celldömölki fűtőház fiataljai kedden avatták fel azt a szovjet hősi emlékművet, amelyet április 4-e tiszteletére társadalmi munkában maguk készítettek. az emlékmű mellett békeparkot is létesítettek. a román határ mellett levő lökösháza termelőszövetkezeti községben korszerű művelődési házat avattak, amelyet a lakosság hozzájárulásával hoztak létre. körösladányban a művelődési ház előtti parkban nagyszabású felszabadulási emlékművet avattak. szegeden a móra ferenc múzeum képcsarnokában képzőművészeti kiállítás nyílt, ahol a városi tanács felszabadulási pályázatára beérkezett mintegy felszáz legsikerültebb festményt és szobrot mutatják be a város közönségének. /mti/

bb 4. a szovjet küldöttség a munkásörnség díszbédjén

t bc/gg szb li

1961. április 4.

az április 4-i díszszemlén felvonult munkásör-zászlóalj tagjai kedd délben ünnepi ebéden vettek részt az építők székházában. a barati találkozón dr. münnich ferenc, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, kiss károly, az mszmp központi bizottságának titkara, rónai sandor, az országgyűlés elnöke, az mszmp politikai bizottságának tagjai, s az mszmp központi bizottsága és a minisztertanács több tagja, a fegyveres erők képviselői, valamint az a.p. kirilenko vezette szovjet küldöttség tagjai is részt vettek. /folyt.köv./

MW

Ko

3. kiadás

1961. április 4.

18 óra 05 perc

bb 3. /nagygyűlések, koszorúzási ünnepek... 1. folyt./- szb

Sztálinváros lakói is kegyelettel és hálával ünnepelték meg a felszabadulási évfordulót. Kedden délelőtt a Bartók Béla Művelődési házban tartott ünnepi gyűlésen a város tanácselnöke mondott beszédet. A nagygyűlés után több ezer sztálinvárosi dolgozó kereste fel az óvárosi szovjet hősi emlékművet, amelyre elhelyezték a hálát és kegyelet virágait. A sztálinvárosi járás 12-községében is ünnepélyesen megkoszorúzták a szovjet hősök emlékműveit.

Miskolc dolgozóit, a diósgyőri és perencesi bányászokat, vasgyári kohászokat zenés ébresztő kísértette kedden reggel. Majd a hősök terén nagygyűlésen emlékezett meg a város lakossága a felszabadulás ünnepéről. A magyar és a szovjet himnusz hangjai után a több ezer főnyi közönség előtt dr. Tóth István, a Borsod-megyei tanács elnöke mondott ünnepi beszédet. Délután több üzem rendezett színvonalas művészeti műsort kulturális otthonában.

Veszprém évszázados utcái, emlékműpületei ünnepi pompába, zászlódiszba öltöztek. A város főterén felállított díszemlékvény előtt mintegy 4000 főnyi közönség hallgatta végig a nagygyűlés programját, majd a város vezetői és az üzemek küldöttségei elhelyezték koszorúikat a szovjet hősök emlékművén. Ünnepi nagygyűlést tartottak Várpalotan és a megye más helységeiben is. A zalaegerszegi dolgozók nagygyűlésén csaknem tízezer vettek részt. Pohanka Józsefné, a városi partbizottság titkárának beszéde után a szerveztek és a lakosság képviselői megkoszorúzták a felszabadulási emlékművet.

Nyíregyházán nagyszabású koszorúzási ünnepséget rendeztek a szovjet és a román hősök emlékművénél. Mindkét helyen a fegyveres testületek díszalakulatai sorakoztak fel, a zenekar a magyar, a szovjet, illetve a román himnuszot játszotta. A szabócs-szotmár megyei partbizottság koszorúját Benkei András, az MSZMP központi bizottságának tagja, a megyei partbizottság első titkára helyezte el, a megyében tartózkodó szovjet és román küldöttség navbon Ivan Petrovics szobrász, a kárpátukrajnai területi tanács elnökhelyettese, Blajcs György, a magyarországi tartomány partbizottság szervező titkára és voloscsuk Mihajlo, a kárpátukrajnai területi komszomol titkár koszorúzott. Hasonló kegyeletos ünnepségek voltak nograd megye szinte valamennyi községében és városában. /folyt.köv./

MW

2

9. kiadás

1961. április 4.

18 óra 25 perc

bb 3. /nagygyűlések, koszorúzási ünnepek... 2. folyt./- szb

Salgótarjánban bányász- és vasasküldöttségek helyezték el a koszorúkat az emlékmű-talapatára. Gyűlést a nádorvárosi és az újvárosi temetőben nyugvó szovjet hősök emlékművénél, valamint a város határában levő román hősi temetőben emlékeztek kegyelettel felszabadítóikra a város lakói. A pécsi központi temetőben felállított szovjet hősi emlékműnél rendezett koszorúzási ünnepségen több ezer üzemi dolgozó és diák vett részt, s tekintette meg a koszorúzás követő katonai díszszemlét. Megkoszorúzták a szovjet emlékműveket és katonasírokat Baranya megye valamennyi falujában. Szombat helyén a pelikán-parkban nyugvó szovjet hősök sírjain a szervezettek és a lakosság képviselőin kívül a városban tartózkodó szovjet pionirok és a megyeszékhely ifjúsága is virágcsokrokat helyeztek el, majd a parkban felállított szovjet hősi emlékműnél rótták le kegyeletüket.

A celdömölki fűtőház fiataljai kedden avattak fel azt a szovjet hősi emlékművet, amelyet április 4-e tiszteletére társadalmi munkában maguk készítettek. Az emlékmű mellett békeparkot is létesítettek. A román határ mellett levő lökösháza termelőszövetkezeti községben korszerű művelődési házat avattak, amelyet a lakosság hozzájárulásával hoztak létre. Körösladányban a művelődési ház előtti parkban nagyszabású felszabadulási emlékművet avattak. Szegeden a Móra Ferenc Múzeum képcsarnokában képzőművészeti kiállítás nyílt, ahol a városi tanács felszabadulási pályázatára beérkezett mintegy folszáz legsikerültebb festményt és szobrot mutatják be a város közönségének. /mti/

bb 4. a szovjet küldöttség a munkásárság díszében

t bc/gg szb li

1961. április 4.

Az április 4-i díszszemlén felvonult munkásár-zászlóalj tagjai kedd délelben ünnepi ebéden vettek részt az építők színházában. A baráti találkozón dr. Münnich Ferenc, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, Kiss Károly, az MSZMP központi bizottságának titkára, Rónai Sándor, az országgyűlés elnöke, az MSZMP politikai bizottságának tagjai, s az MSZMP központi bizottsága és a minisztertanács több tagja, a fegyveres erők képviselői, valamint az a.p. Kirilenko vezette szovjet küldöttség tagjai is részt vettek. /folyt.köv./

MW

ko

10. kiadás

1961. április 4.

18 óra 25 perc

bb 4. /a szovjet küldöttség... 1. folyt./- szb

a munkások meglepetéssel köszöntötték a szovjet vendégeket, s a magyar párt és állami vezetőket.

a testvéri barátság légkörében lefolyt találkozón halas Lajos, a munkásorség országos parancsnoka pohárköszöntőt mondott, amelyben méltatta hazánk felszabadulásának történelmi jelentőségét, népünk soha el nem múló halálával emlékezik - mondotta - a felszabadító harcok szovjet hőseire, akiknek áldozatos harcával nyerte el szabadságát, függetlenségét, nyílt meg előtte az új, boldog élet építésének lehetősége. a szovjet nép segítségét úgy használhatjuk meg igazán, hogy minél előbb befejezzük hazánkban a szocializmus felépítését. a munkások nemcsak fegyverrel védik a nép hatalmát, hanem a munka frontján is törekvéssel kivészik részüket a szocializmus építéséből - mondotta.

a találkozón pohárköszöntőt mondott a.p. kirilenko, a szovjet küldöttség vezetője is.

- ismerjük azokat a nagyszerű eredményeket - mondotta többek között - amelyeket a magyar dolgozók a népi hatalom évszázadai párt vezetésével hazájuk felvirágoztatásában, a szocializmus építésében értek el, s örülünk sikereiknek, amelyek a többi testvéri országban is előbbre viszik a szocializmus ügyét. itt tanúskodásunk rövid ideje alatt is láttuk, hogy önök milyen nagy szeretettel és megbecsüléssel adóznak a felszabadító harcokban elesett szovjet hősök emlékének. amarra jartunk, mindenütt tapasztaltuk, hogy a magyar nép testvéri szeretettel érzi a szovjet népet iránt, ránk, akik részt veszünk felszabadulási ünnepeiken, nagy hatással volt a mai diszszembé. nagyon jó volt látni, hogy a hadsereg alakulatai mellett a diszszembén ott voltak a munkásorség tagjai is, akik fegyvertársainkkal együtt éberrel örökönk hazájuk védelmében. befejezésül a küldöttség nevében további sikereket kívánt a magyar népnek nemzeti ünnep alkalmából.

a találkozón pohárköszöntőt mondott dr. Münnich Ferenc, a minisztérium elnöke is. a párt- és a kormány üdvözlését tolmácsolta a munkásorségnek népünk érdekében végzett munkájához. rámutatott a munkásorség létjogosultságának jelentőségére, törekvésének fontosságára, hangsúlyozta, hogy a munkásorség a többi magyar fegyveres erővel vállaltva védi hazánk függetlenségét, biztonságát.
/folyt.köv./

18/1

R

11. kiadás

1961. április 4.

18 óra 35 perc

bb 4. /a szovjet küldöttség... 2. folyt./- szb

a munkásorségnek, amely a dolgozók legjobbjából alakult, nagy és felelősségteljes a feladata. a munkásorség tagjának lenni, nagyobb öntudatot, áldozatkészséget jelent, s ennek meg kell nyilvánulnia abban, hogy példásan, fegyelmezetten sajátítja el a katonai tudást, továbbfejlesztik marxista-leninista ismereteiket, s az öntudat magasabb fokán terjesztik a munkásosztály ideológiáját a dolgozó nép között. a munkásorség tagjaira társadalmunkban elfoglalt helyzetük alapján különösen magtisztelő feladat hárul a magyar-szovjet barátság ápolása terén is. dr. Münnich Ferenc a megbonthatatlan magyar-szovjet barátságra ültette poharát.

a baráti találkozó végén a.p. kirilenko szovjet népdal-gyűjteményt és lemezjátékot nyújtott át a küldöttség magyarországi látogatásának emlékére a munkásorségnek. halas Lajos köszöntőt mondva az ajándékért, a munkásorség jölvényét nyújtotta át a.p. kirilenkonak. /mti/

5. számú javítás!

a szerkesztőségnek figyelmébe!

a mai bb 1. számú hír /látványos, erőt sugárzó diszszembével köszöntötték.../ utolsó bekezdése alulról számított harmadik sorában a név helyesen:

... vezetője és sz. ny. sosyinin, az szkp irkucki...

Ko

18/1

12. kiadás

1961. április 4.

22 óra 10 perc

bb 5. művelődési otthont avattak Lászlófalván

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

kecskeméti egykori pusztáján, Lászlófalván nagyrészt köz-
ségfejlesztési alapról, s a fiatalok társadalmi összefogásával mű-
velődési termet létesítettek, amelyet a felszabadulási évforduló
alkalmából kedden adtak át rendeltetésének. az új otthonban filme-
ket is vetítenek, s városi színészek közreműködésével nagyszabású
műsorokat is rendeznek majd. /mti/

bb 6. tíz éves a mikóházi népi együttes

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

a zempléni hegyek között fekvő mikóháza lakói tíz évvel ez-
előtt alakították meg népi együttesüket, amely fennállása óta
számos néprajzi hagyományt, népszokást gyűjtött és dolgozott fel.
a jubileum együttes kedden nagyszabású estét rendezett a község
művelődési otthonában, s néhány saját gyűjtésű balladát, táncos
játékot mutatott be. mikóháza és a szomszédos községek népművé-
szeti alkotásaiból kiállítás rendeztek a miko-
házi művelődési otthonban. /mti/

bb 7. névadó és zászlóavató ünnepség a miskolci 101 számú
iparitanuló-intézetben

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

a miskolci 101. számú iparitanuló-intézet ifjúsága kedden fel-
szabadulási ünnepséget rendezett, s ebből az alkalmából az iskola
kisz-szervezete az ellenforradalom alatt hősi halált halt szabó
Lajos honvédeztudós nevét vette fel. egyúttal felavatták azt a
zászlót, amelyet a dímvág-gépgyár adományozott az intézet kisz-
szervezetének. a zászlón a névadó özvegye kötötte fel az első
szalagot. /mti/

13. kiadás

1961. április 4.

22 óra 15 perc

bb 8. csapatzászlót avattak a szegedi ifjugárdisták

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

a szegedi ifjúsági házban kedden ünnepélyesen felavatták a
város kiszistájából egy éve alakult ifjú gárda új csapatzászlóját,
amelyre névadójuk, a martirhalált halt mező imre nevét himezték.
a fiatalok nagy szeretettel köszöntötték az ünnepségen megjelent
özv. mezo imrenét és családját. /mti/

bb 9. mszbt-aktivisták utaztak veszprémből a szovjetunióba

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

a magyar-szovjet baráti társaság harminc veszprém megyei
aktivistája kedden nyolcnapos látogatásra a szovjetunióba
utazott. a csoport tagjai moszkva és kijev nevezetességeivel
ismerkednek meg. a megyéből egyébként az idén - szintén az
mszbt útján - mintegy négyezer látogatók el a szovjetunió-
ba. /mti/

bb 10. amerikai turisták debrecenben

vid hi/gk szb li 1961. április 4.

kedden tizenhattagú amerikai turistacsoport látogatott deb-
recenbe. valamennyien pedagógusok, akik jelenleg Európában tan-
nítanak. megismerkedtek a város nevezetességeivel, este a hon-
tobágyi csárdát keresték fel. /mti/

14. kiadás

1961. április 4.

22 óra 20 perc

bb 11.

koszoruzási ünnepek debrecenben

vid hi/gk szb li

1961. április 4.

debrecenben április 4-én a város öt helyén rendeztek koszoruzási ünnepeket. az alföldi palota előtti szovjet hősi emlékműnél a fegyveres testületek diszszázada sorakozott fel, s több mint 15.000 főnyi közönség előtt helyezték el a part- és más szervezetek koszoruit. kegyeletes ünnepeket tartottak a szovjet hősök petőfi téri, kossuth utcai, valamint a köztemetőben lévő emlékművének is. a román hősi emlékműnél rendezett koszoruzási ünnepeken a budapesti román nagykövetség is képviseltette magát. jelen volt a debreceni ünnepekre érkezett román küldöttség is. /mti/

bb 12.

felszabadulási ünnepek szolnok megyében

vid hi/gk szb li

1961. április 4.

szolnok megyében színpompás megemlékezéseket tartottak a felszabadulási évforduló napján. a szolnoki szigligeti színházban diszünnepeket rendeztek. az üzemek, intézmények, termelőszövetkezetek küldöttségei megkoszorúzták a szovjet hősök tiszteletére emelt emlékműveket. a második világháborúban hősi halált halt szomjonov kapitány nevét viselő szolnoki uttórcsapat virágokkal díszítette a hősi sírját. mezőturon, karcagon, kisujszálláson és turkevén a termelőszövetkezeti gazdaságok dolgozói közösen vettek részt a koszoruzási ünnepeken. a járszág több helységében magyar-szovjet baráti találkozót rendeztek, a megye több mint ötven művelődési házában, - például fegyverneken, járszabánynban, martfűn - kiállításon mutatták be a megye felszabadulás utáni fejlődését. a szovjet nép életéről több mint tíz kiállítás adott tájékoztatást. /mti/

15. kiadás

1961. április 4.

22 óra 25 perc

bb 13.

befejezték a tavaszi kalászosok vetését nógrád megyében

vid szb li

1961. április 4.

nógrád megyében a szövetkezeti községek minden eddiginél korábban, már április első napjaiban befejezték a tavaszi kalászosok vetését. a rétsági, a balassagyarmati és szécsényi járás leg több termelőszövetkezetében munkával köszöntötték a felszabadulás ünnepét. közel száz traktor és félcsernyi fogatos dolgozott április negyedikén a nógrádi dombhatákon. keddén már a megye termelőszövetkezeti közel ötszáz holdat túlteljesítették tavaszi arpa vetésterületüket. zab és tavaszi buza vetésterveiket is teljesítették április negyedikére. vetik a cukorrépat és a napraforgót is. a tavalyinál korábban két héttel korábban végeztek a tavaszi kalászosok vetésével nógrádban, ahol a leghűvösebb völgyekben az északi hegylájakon is földbe kerültek a gabonamagvak. a legelső tavaszi munkák korai befejezését a nagyüzemi gazdaságok kintakultúrán túl nagy mértékben segítette, hogy a nógrádi géppark sok szívet traktor és erőgépek kora tavasz óta két műszakban dolgozik, a két műszakos traktorosok április negyedikén is dolgoztak. /mti/

bb 14.

ifjúsági találkozó a kékestetőn

vid tm szb li

1961. április 4.

a heves megyei fiatalok kedden este találkozót rendeztek kékestetőn hazánk felszabadulásának 16. évfordulója tiszteletére. ebből az alkalmából a megye minden részéről a kisz-szervezetek felszabadulási stafétát indítottak a kékestetőre. utközből győnygyoson a felszabadulási emlékmű előtt molnár gusztáv, a városi partbizottság titkára köszöntötte a felszabadulási staféta tagjait. a kékestetőn este ünnepi műsort rendeztek, amelynek megnyitójaként az 1945-ben született fiatalok képviselőiben lényegesen, a kisz-fiatal gyűjtötték meg a hagyományos ünnepi halotttűzöt. /mti/

mti belső hírek

16. kiadás 1961. április 4. 12 óra 30 perc

bb 15. megnyílt a heves megyei fiatal képzőművészek grafikai kiállítása

vid tm szb li 1961. április 4.

heves megye falvaiban április 4-én délelőtt ünnepi nagygyűléseket tartottak, egerben a megye székhelyén a megyei párt- és állami vezetők megkoszorúzták a szovjet hősök emlékművét. Koszorúzási ünnepséget tartottak Gyöngyösön, hatvanban és a megye számos községében is. Egerben a megye fiatal képzőművészei grafikai kiállítást rendeztek a pedagógiai főiskola dísztermében. /mti/

bb 16. csepeli dolgozók felszabadulási ünnepsége

t hi/gg szb li 1961. április 4.

a 21. kerületi dolgozói kedden - a 4. csepeli kulturális napok záróünnepségeként - felszabadulási emlékestet rendeztek a helybeli sportcsarnokban. Kovács Antal, a 21. kerületi pártbizottság titkára mondott ünnepi beszédet, majd a magyarországon állomásozó szovjet csapatok ének-, zene- és tánckara, valamint a magyar népharcosok vörös csillag érdemrenddel kitüntetett művészegyüttese adott ünnepi műsort. /mti/

bb 17. fogadás az országban a felszabadulás évfordulóján

t bc/tm vm li 1961. április 4.

a Magyar Népköztársaság elnöki tanácsa hazánk felszabadulásának 16. évfordulója alkalmából kedde este fogadást adott az országban.

Résztvett a fogadáson Dobi István, a népköztársaság elnöki tanácsának elnöke, Kádár János, az MSZMP központi bizottságának első titkára, Dr. Münnich Ferenc, a forradalmi munkás-paraszt kormány elnöke, Apró Antal, Biszku Béla, Fehér Lajos, Fock Jenő, Kallai Gyula, Kiss Károly, Marosán György, Nemes Dezso, Rónai Sándor, Somogyi Miklós, az MSZMP politikai bizottságának tagjai, Gáspár Sándor és Komócsin Zoltán, a politikai bizottság póttagjai. Ott volt a fogadáson az MSZMP központi bizottságának, az elnöki tanácsnak és a minisztertanácsnak számos tagja, a politikai, a gazdasági és a kulturális élet sok vezető személyisége.

/folyt.köv./

mti belső hírek

17. kiadás 1961. április 4. 12 óra 40 perc

/bb 17. fogadás az országban...1.folyt./vm

a fogadáson jelen voltak a.p. Kirilenko vezetésével a felszabadulási ünnepségre hazánkba érkezett szovjet küldöttség tagjai.

Megjelentek a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők vezetői és számos tagja. Ott voltak a francia parlamenti küldöttség tagjai is.

a fogadás még baráti légkörben zajlott le. /mti/

- v e g e -

R

R

mti belföldi hírek

1. kiadás 1961. április 5. 6 óra — perc

bb 1. szocialista szerződést kötött az építőipari és közlekedési műszaki egyetem közlekedési üzemmérnöki kara a fővárosi autóbussz üzemmel és a fővárosi villamos vasúttal

i vt/gk/fm/m/mi



1961. április 5.

a felsőoktatási reform egyik fontos célja, hogy az egyetemek erősítsék kapcsolatukat a gyakorlati élettel. ezt szolgálják azok a szocialista szerződések is, amelyeket az építőipari és közlekedési műszaki egyetem közlekedési üzemmérnöki kara legutóbb a fővárosi autóbussz üzemmel, illetve a fővárosi villamos vasúttal kötött. a megállapodás értelmében az üzemmérnöki kar többek között segít a fővárosi autóbussz üzemnek a közlekedéstechnikai és gazdasági szempontból legalkalmasabb járműtipusok kialakításában, továbbá több fontos üzemi munka gépesítésében és automatizálásában. ezenkívül támogatást ad a fűtőhely és a garázsok gépesítési, alkatrészfelújítási problémáinak megoldásához, valamint különböző tudományos vizsgálatok lebonyolításához. a fővárosi autóbussz üzem ugyanakkor lehetőséget nyújt a hallgatók nyári gyakorlatára, segíti az oktatókat hogy kiegészíthessék szakmai gyakorlati ismereteiket, stb. kiterjed a szerződés az autóbusszüzem és az egyetem kiszervezeteinek együttműködésére is.

a fővárosi villamos vasúttal kötött szerződés alapján az üzemmérnöki kar segíti dél-pest és dél-buda egyes közlekedéstechnikai kérdéseinek rendezését, korszerűbb technológiák kidolgozását, tanácsokat ad a járműjavító és fenntartó szolgálat munkájához, továbbá a központi forgalomirányítás tudományos problémáinak megoldásához. a fővárosi villamos vasút megadja a lehetőséget egyetemi hallgatócsoportok termelési gyakorlatához, a tudományos kutató munkához szükséges kísérleti megfigyelések és mérések végzésére, segítséget ad egyes diplomacsv-feladatok kialakításához.

a szerződők megállapodtak, hogy az eredményeket és tapasztalatokat évenként értékelik, s egyidejűleg meghatározzák a következő év programját. /mti/

bb 2. a dolgozók bizalommal fordulnak a 11. kerületi népi ellenőrzési bizottsághoz

i tv/kc/fm/m/mi

1961. április 5.

a 11. kerületi tanács megtárgyalta a kerületi népi ellenőrzési bizottság munkáját. a bizottsághoz érkezett bejelentéseknek több mint fele közérdekű kérdésekre hívta fel a figyelmet. a közérdekű bejelentések jelentős része a házközelési igazgatóság által végzett tatarzások elhuzódását és a munka minőségét kifogásolta. /folyt.köv./

R